

Poland-Gdansk: Apparatus for sound, video-recording and reproduction

OJ S 209/2021 27/10/2021

Contract notice

Supplies

Legal Basis:

Directive 2014/24/EU

Section I: Contracting authority

I.1. Name and addresses

Official name: Sąd Okręgowy w Gdańsku

Postal address: ul. Nowe Ogrody 30/34

Town: Gdańsk

NUTS code: PL634 Gdański

Postal code: 80-803

Country: Poland

E-mail: oddzialgospodarczy@gdansk.so.gov.pl

Telephone: +48 583213130

Fax: +48 583213133

Internet address(es):Main address: <http://www.gdansk.so.gov.pl>Address of the buyer profile: <https://ezamowienia.ms.gov.pl>**I.3. Communication**The procurement documents are available for unrestricted and full direct access, free of charge, at: <https://ezamowienia.ms.gov.pl/czs>

Additional information can be obtained from the abovementioned address

Tenders or requests to participate must be submitted electronically via: <https://ezamowienia.ms.gov.pl/czs>**I.4. Type of the contracting authority**

Other type: Sąd powszechny

I.5. Main activity

Other activity: sądownictwo

Section II: Object

II.1. Scope of the procurement**II.1.1. Title**

Dostawa i wdrożenie systemu cyfrowej rejestracji przebiegu rozpraw sądowych w Sądzie Okręgowym w Gdańsku

Reference number: Inf.215-18/21

II.1.2. Main CPV code

32330000 Apparatus for sound, video-recording and reproduction

II.1.3. Type of contract

Supplies

II.1.4. Short description

Zakres zamówienia obejmuje w szczególności:

- 1) Dostawę, instalację, konfigurację, wdrożenie oraz uruchomienie Systemu w 16 salach rozpraw Sądu
- 2) Świadczenie usług serwisu i wsparcia technicznego dla Zamawiającego (Użytkownika końcowego Systemu) w lokalizacji objętej wdrożeniem Systemu.
- 3) Udzielenie rękojmi i gwarancji na prawidłowe działanie Systemu

II.1.5. Estimated total value

II.1.6. Information about lots

This contract is divided into lots: no

II.2. Description

II.2.2. Additional CPV code(s)

30213000 Personal computers, 32232000 Video-conferencing equipment, 32342410 Sound equipment, 32341000 Microphones

II.2.3. Place of performance

NUTS code: PL633 Trójmiejski

II.2.4. Description of the procurement

Zakres zamówienia obejmuje w szczególności:

- 1) Dostawę, instalację, konfigurację, wdrożenie oraz uruchomienie Systemu w 16 salach rozpraw Sądu
- 2) Świadczenie usług serwisu i wsparcia technicznego dla Zamawiającego (Użytkownika końcowego Systemu) w lokalizacji objętej wdrożeniem Systemu.
- 3) Udzielenie rękojmi i gwarancji na prawidłowe działanie Systemu

II.2.5. Award criteria

Criteria below

Quality criterion - Name: termin realizacji zamówienia / Weighting: 40 %

Price - Weighting: 60 %

II.2.6. Estimated value

II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system

End: 22/12/2021

This contract is subject to renewal: no

II.2.10. Information about variants

Variants will be accepted: no

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

II.2.14. Additional information

Termin realizacji zamówienia: dostawa i montaż: nie później niż do 22 grudnia 2021r.
Wykonawca będzie świadczył usługi serwisu i wsparcia technicznego na rzecz

Zamawiającego przez okres 48 miesięcy liczonych od pierwszego dnia pełnego miesiąca po podpisaniu przez Zamawiającego bez zastrzeżeń Protokołu Odbioru Końcowego

Section III: Legal, economic, financial and technical information

III.1. Conditions for participation

III.1.1. Suitability to pursue the professional activity, including requirements relating to enrolment on professional or trade registers

List and brief description of conditions:

I. Zamawiający nie formułuje warunku w zakresie prowadzenia działalności zawodowej.

II. O udzielenie zamówienia mogą ubiegać się wykonawcy, wobec których brak jest podstaw wykluczenia z postępowania na podstawie art. 108 ust 1 ustawy Pzp;

III. W celu potwierdzenia braku podstaw wykluczenia wykonawcy z udziału w postępowaniu o udzielenie zamówienia publicznego, zwanego dalej „postępowaniem”, zamawiający żądać następujących podmiotowych środków dowodowych:

1) oświadczenie - Jednolity Europejski Dokument Zamówienia (ESPD)

2) Informacja z Krajowego Rejestru Karnego w zakresie:

a) art. 108 ust. 1 pkt 1 i 2 ustawy z dnia 11 września 2019 r. – Prawo zamówień publicznych, zwanej dalej „ustawą”,

b) art. 108 ust. 1 pkt 4 ustawy, dotyczącej orzeczenia zakazu ubiegania się o zamówienie publiczne tytułem środka karnego, sporządzonej nie wcześniej niż 6 miesięcy przed jej złożeniem;

3) oświadczenia wykonawcy, w zakresie art. 108 ust. 1 pkt 5 ustawy, o braku przynależności do tej samej grupy kapitałowej w rozumieniu ustawy z dnia 16 lutego 2007 r. o ochronie konkurencji i konsumentów (Dz. U. z 2020 r. poz. 1076 i 1086), z innym wykonawcą, który złożył odrębną ofertę, ofertę częściową lub wniosek o dopuszczenie do udziału w postępowaniu, albo oświadczenia o przynależności do tej samej grupy kapitałowej wraz z dokumentami lub informacjami potwierdzającymi przygotowanie oferty, oferty częściowej lub wniosku o dopuszczenie do udziału w postępowaniu niezależnie od innego wykonawcy należącego do tej samej grupy kapitałowej;

IV. Jeżeli wykonawca ma siedzibę lub miejsce zamieszkania poza granicami Rzeczypospolitej Polskiej, zamiast informacji z Krajowego Rejestru Karnego, składa informację z odpowiedniego rejestru, takiego jak rejestr sądowy, albo, w przypadku braku takiego rejestru, inny równoważny dokument wydany przez właściwy organ sądowy lub administracyjny kraju, w którym wykonawca ma siedzibę lub miejsce zamieszkania, w zakresie art. 108 ust 1 pkt 1, 2, 4 Pzp. Dokument powinien być wystawiony nie wcześniej niż 6 miesięcy przed jego złożeniem

Jeżeli w kraju, w którym wykonawca ma siedzibę lub miejsce zamieszkania, nie wydaje się dokumentów, o których mowa w ust. 1, lub gdy dokumenty te nie odnoszą się do wszystkich przypadków, o których mowa w art. 108 ust. 1 pkt 1, 2 i 4, ustawy, zastępuje się je odpowiednio w całości lub w części dokumentem zawierającym odpowiednio oświadczenie wykonawcy, ze wskazaniem osoby albo osób uprawnionych do jego reprezentacji, lub oświadczenie osoby, której dokument miał dotyczyć, złożone pod przysięgą, lub, jeżeli w kraju, w którym wykonawca ma siedzibę lub miejsce zamieszkania nie ma przepisów o oświadczeniu pod przysięgą, złożone przed organem sądowym lub administracyjnym, notariuszem, organem samorządu zawodowego lub gospodarczego, właściwym ze względu na siedzibę lub miejsce zamieszkania wykonawcy. Dokument powinien być wystawiony nie wcześniej niż 6 miesięcy przed jego złożeniem

V. W przypadku wykonawców wspólnie ubiegających się o udzielenie zamówienia, każdy składa powyższe dokumenty.

VI. Dokumenty te składa także podmiot, na którego zasoby powołuje się wykonawca w postępowaniu.

szczególne informacje zawarto w SWZ dostępnej pod adresem: <https://ezamowienia.ms.gov.pl/czs>;

III.1.2. Economic and financial standing

Minimum level(s) of standards possibly required:

Zamawiający nie formułuje warunku w tym zakresie.

III.1.3. Technical and professional ability

List and brief description of selection criteria:

Na potwierdzenie spełnienia warunku w zakresie zdolności technicznej i zawodowej, wykonawca przedkłada:

1. Jednolity Europejskie Dokument Zamówienia (ESPD)
2. wykaz dostaw lub usług wykonanych, a w przypadku świadczeń powtarzających się lub ciągłych również wykonywanych, w okresie ostatnich 3 lat, a jeżeli okres prowadzenia działalności jest krótszy – w tym okresie, wraz z podaniem ich wartości, przedmiotu, dat wykonania i podmiotów, na rzecz których dostawy lub usługi zostały wykonane lub są wykonywane, oraz załączeniem dowodów określających, czy te dostawy lub usługi zostały wykonane lub są wykonywane należycie, przy czym dowodami, o których mowa, są referencje bądź inne dokumenty sporządzone przez podmiot, na rzecz którego dostawy lub usługi zostały wykonane, a w przypadku świadczeń powtarzających się lub ciągłych są wykonywane, a jeżeli wykonawca z przyczyn niezależnych od niego nie jest w stanie uzyskać tych dokumentów – oświadczenie wykonawcy; w przypadku świadczeń powtarzających się lub ciągłych nadal wykonywanych referencje bądź inne dokumenty potwierdzające ich należyte wykonywanie powinny być wystawione w okresie ostatnich 3 miesięcy
3. Zobowiązanie lub inny inny podmiotowy środek dowodowy potwierdzający dysponowanie niezbędnymi zasobami
4. W odniesieniu do warunków dotyczących wykształcenia, kwalifikacji zawodowych lub doświadczenia wykonawcy wspólnie ubiegający się o udzielenie zamówienia mogą polegać na zdolnościach tych wykonawców, którzy wykonują usługi, do realizacji których te zdolności są wymagane. (oświadczenie wg zał. do SIWZ)

Minimum level(s) of standards possibly required:

I. O udzielenie zamówienia mogą ubiegać się wykonawcy, którzy posiadają zdolność techniczną i zawodową do realizacji zamówienia. Wykonawcy spełnią warunek, jeżeli wykażą, że wykonali w okresie ostatnich 3 lat przed upływem terminu składania ofert, a jeżeli okres prowadzenia działalności jest krótszy w tym okresie, (1) jedną dostawę wdrożenia systemu cyfrowej rejestracji przebiegu rozpraw sądowych o wartości min. 300.000,00 PLN brutto

II. W przypadku wykonawców wspólnie ubiegających się o udzielenie zamówienia, warunek ten będzie oceniany łącznie, tzn. wystarczającym jest że jeden z wykonawców wspólnie ubiegających się o udzielenie zamówienia, spełni powyższy warunek

III. W odniesieniu do warunków dotyczących wykształcenia, kwalifikacji zawodowych lub doświadczenia wykonawcy mogą polegać na zdolnościach podmiotów udostępniających zasoby, jeśli podmioty te wykonują roboty budowlane lub usługi, do realizacji których te zdolności są wymagane.

Wykonawca, który polega na zdolnościach lub sytuacji podmiotów udostępniających zasoby, składa, wraz z ofertą, zobowiązanie podmiotu udostępniającego zasoby do oddania mu do dyspozycji niezbędnych zasobów na potrzeby realizacji danego zamówienia lub inny

podmiotowy środek dowodowy potwierdzający, że wykonawca realizując zamówienie, będzie dysponował niezbędnymi zasobami tych podmiotów

III.2. Conditions related to the contract

III.2.2. Contract performance conditions

Projektowane postanowienia umowy zamieszczono wraz z SWZ na stronie:

<https://ezamowienia.ms.gov.pl>

Section IV: Procedure

IV.1. Description

IV.1.1. Type of procedure

Open procedure Accelerated procedure Justification:

Na podstawie art. 138 ust 2 pkt 2 zamawiający dokonał skrócenia terminu składania ofert z uwagi na pilną potrzebę udzielenia zamówienia i skrócenie terminu jest uzasadnione: w związku ze wzrastającą ilością przypadków Covid-19 zasadne jest pilne zwiększenie możliwości rejestracji rozpraw i prowadzenia ich w systemie zdalnym. Rejestracja rozpraw i prowadzenie ich w systemie zdalnym z jednej strony umożliwia wykonywanie podstawowych funkcji sądu, jakim jest sprawowanie wymiaru sprawiedliwości również w sytuacji pandemii wirusa Sars-Cov2, jak również znacząco zmniejsza zagrożenie dla interesariuszy Sądu, sędziów i pracowników, a przypadku rozpraw stacjonarnych - istotnie skraca czas pobytu osób przesłuchiwanym na sali rozpraw

IV.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system

IV.1.8. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: yes

IV.2. Administrative information

IV.2.2. Time limit for receipt of tenders or requests to participate

Date: 12/11/2021 Local time: 11:00

IV.2.3. Estimated date of dispatch of invitations to tender or to participate to selected candidates

IV.2.4. Languages in which tenders or requests to participate may be submitted

Polish

IV.2.6. Minimum time frame during which the tenderer must maintain the tender

Tender must be valid until: 09/02/2022

IV.2.7. Conditions for opening of tenders

Date: 12/11/2021 Local time: 11:30

Place:

Otwarcie ofert nastąpi przy użyciu systemu teleinformatycznego - Platformy /Systemu. W przypadku awarii tego systemu, która spowoduje brak możliwości otwarcia ofert w terminie określonym przez Zamawiającego, otwarcie ofert nastąpi niezwłocznie po usunięciu awarii.

Section VI: Complementary information

VI.1.

Information about recurrence

This is a recurrent procurement: no

VI.2. Information about electronic workflows

Electronic invoicing will be accepted

Electronic payment will be used

VI.3. Additional information

1. Komunikacja w postępowaniu odbywać się będzie przy pomocy środków komunikacji elektronicznej. Wymagania techniczne i organizacyjne wysyłania i odbierania dokumentów elektronicznych i informacji przekazywanych przy ich użyciu zostały opisane w Regulaminie korzystania z usług Systemu (Regulamin Portalu e-Usług) dostępnym z poziomu modułu E-learning dla wszystkich użytkowników Systemu oraz podczas rejestracji konta Wykonawcy dla Wykonawców

2. Zamawiający żąda wniesienia wadium w wysokości 10 000 zł (słownie: dziesięć tysięcy złotych). Formy wadium wskazuje SWZ: <https://ezamowienia.ms.gov.pl/czs>

VI.4. Procedures for review

VI.4.1. Review body

Official name: Prezes Krajowej Izby Odwoławczej

Postal address: Postępu 17a

Town: Warszawa

Postal code: 02-676

Country: Poland

VI.4.2. Body responsible for mediation procedures

Official name: Sąd Polubowny przy Prokuraturii Generalnej RP

Town: Warszawa

Country: Poland

VI.4.3. Review procedure

Precise information on deadline(s) for review procedures:

1. Wykonawcom, a także innemu podmiotowi, jeżeli ma lub miał interes w uzyskaniu Zamówienia oraz poniósł lub może ponieść szkodę w wyniku naruszenia przez Zamawiającego przepisów Ustawy, przysługują środki ochrony prawnej przewidziane w art. 505 i następnych Ustawy. Środki ochrony prawnej wobec ogłoszenia wszczynającego Postępowanie o udzielenie zamówienia oraz dokumentów zamówienia przysługują również organizacjom wpisanym na listę, o której mowa w art. 469 pkt 15 Ustawy, oraz Rzecznikowi Małych i Średnich Przedsiębiorców.

2. Wobec niezgodnej z przepisami Ustawy czynności Zamawiającego podjętej w Postępowaniu, w tym na projektowane postanowienia umowy lub w przypadku zaniechania przez Zamawiającego dokonania czynności do których podjęcia zobowiązany jest Zamawiający przepisami Ustawy lub w przypadku zaniechania przeprowadzenia Postępowania o udzielenie zamówienia mimo że Zamawiający był do tego obowiązany na podstawie Ustawy, Wykonawca może wnieść odwołanie.

3. Odwołanie wnosi się do Prezesa Izby Odwoławczej w formie pisemnej, w formie elektronicznej albo w postaci elektronicznej, z tym że odwołanie i przystąpienie do Postępowania odwoławczego, wniesione w postaci elektronicznej, wymagają opatrzenia podpisem zaufanym

Pozasądowe rozwiązywanie sporów - art 591 i n. ustawy Pzp.

4. Odwołanie wnosi się w terminie:

- a) 10 dni od dnia przekazania informacji o czynności Zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli informacja została przekazana przy użyciu środków komunikacji elektronicznej,
 - b) 15 dni od dnia przekazania informacji o czynności Zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli informacja została przekazana w sposób inny niż określony w lit. a.
5. Odwołanie wobec treści Ogłoszenia o Zamówieniu lub wobec treści Dokumentów Zamówienia wnosi się w terminie 10 dni od dnia publikacji ogłoszenia w Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej lub zamieszczenia Dokumentów Zamówienia na stronie internetowej Zamawiającego.
6. Odwołanie w przypadkach innych niż określone w pkt. 5 i 6 wnosi się w terminie 10 dni od dnia, w którym powzięto lub przy zachowaniu należytej staranności można było powziąć wiadomość o okolicznościach stanowiących podstawę jego wniesienia.
7. Więcej informacji nt środków ochrony prawnej wskazano w Dziale IX ustawy Pzp.

VI.4.4. Service from which information about the review procedure may be obtained

Official name: Krajowa Izba Odwoławcza

Postal address: Postępu 17a

Town: Warszawa

Postal code: 02-676

Country: Poland

VI.5. Date of dispatch of this notice

22/10/2021